

Nella giornata di festa e di lotta del proletariato internazionale, nella giornata in cui il nostro popolo lavoratore, libero dallo sfruttamento capitalista, celebra le sue vittorie in ogni campo della vita politica, economica e culturale, un augurio pervenga ai nostri lavoratori del braccio e della mente dal **Consiglio Sindacale Distrettuale di Capodistria**: un felice „I. MAGGIO“, nella soddisfazione per l'opera compiuta e nella ferma decisione di continuare sul luminoso cammino dell'edificazione socialista. In questa giornata pervenga il nostro senso di solidarietà al proletariato internazionale in lotta per i suoi diritti e particolarmente alla classe operaia triestina.

La Cooperativa Agricola di Lavoro di Bertocchi


augura a tutte le Cooperative Agricole del Circondario ed al proprio personale un fausto Primo Maggio festa dei lavoratori

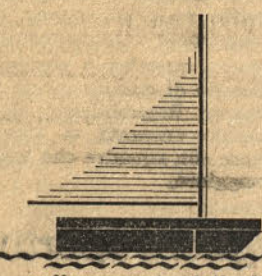
La Cooperativa Agricola di Acquisti e Vendite di Bertocchi

augura a tutte le cooperative agricole ed a tutti i lavoratori del Circondario una felice «FESTA DEI LAVORATORI»

L'„INTEREUROPA”

SPEDIZIONI DI CAPODISTRIA 
con le sue filiali di Umago, Piedimonte, Sesana e Pola, le espositure di Isola, Pirano e Divaccia, augura al proprio collettivo ed ai suoi clienti un

 FELICE PRIMO MAGGIO



Il collettivo di lavoro dei „Cantieri Navali Piranesi”

in occasione del I. Maggio festa dei lavoratori di tutto il mondo, augura a tutti i collettivi di lavoro del Circondario dell'Istria sempre maggiori successi nell'edificazione del socialismo e nel rafforzamento della fratellanza tra Italiani, Sloveni e Croati

Il Comitato Popolare Cittadino di PORTOROSE

porge ai lavoratori i migliori auguri per la loro Festa e per sempre maggiori successi in tutti i campi del lavoro

Il Comitato direttivo del Conservificio

„Arrigoni” di Isola

celebrando degnamente il I. MAGGIO, si felicita con tutti i propri operai e con quelli della filiale di Umago

L'Impresa Locale Agricola di Isola

augura a tutti i propri clienti e fornitori una felice „Festa del Lavoro“ e sempre maggiori successi nell'elevamento dell'economia del nostro Circondario

Il Collettivo di lavoro de

L'Azienda Commerciale Cittadina di PIRANO

augura a tutta la propria affezionata clientela una felice Festa del popolo lavoratore ed i migliori successi

LA BANCA D'ISTRIA S.A. CAPODISTRIA

con le proprie filiali di Buie e Pirano e l'espositura di Isola, augura a tutti una FELICE FESTA DEL LAVORO

Albergo TRIGLAV CAPODISTRIA

In occasione della festa dei lavoratori, la direzione ed il collettivo dell'Albergo augurano ai propri ospiti e clienti i più grandi successi

La Cooperativa Agricola di Acquisti e Vendite di Maresego

augura a tutte le cooperative del Circondario nonché ai loro membri un felice Primo Maggio

La Cooperativa Agricola di Acquisti e Vendite di CAPODISTRIA

augura ai propri membri ed a quelli di tutte le altre cooperative agricole del nostro Circondario un buon Primo Maggio ed auspica sempre maggiori successi nel futuro lavoro per l'elevamento del cooperativismo

LA RUDA S. p. A. ISOLA

con i propri collettivi di Isola e di Bandel, in occasione del I. Maggio, augura alla propria affezionata clientela numerosi successi.

Avverte contemporaneamente di avere in giacenza tutte le specie di prodotti dell'industria laterizia, che offre a condizioni di favore

Nell'acquisto di quantitativi maggiori applica la riduzione sui prezzi

IL COMITATO POPOLARE LOCALE DI S. MARIA DEL CARSO

augura a tutti gli elettori del luogo un felice Primo Maggio e un pieno successo alle organizzazioni del Fronte per i lavori nelle campagne.

LA COOPERATIVA AGRICOLA DI ACQUISTI E VENDITE DI CASTEL

in occasione della „Festa del Lavoro“, si felicita con i propri soci, augurando sempre maggiori successi nello sviluppo dell'economia

La Cooperativa Agricola di Acquisti e Vendite di Marussici

ricordando le organizzazioni cooperativistiche, i suoi membri e quanti collaborano con essa, augura a tutti un lieto Primo Maggio

La Cooperativa Agricola di Lavoro SLOBODA CRASSIZA

augura a tutti i propri membri nonché a tutte le cooperative agricole del Circondario un buon Primo Maggio, auspicando un pieno successo nell'edificazione del cooperativismo.

La Cooperativa Agricola Acquisti e Vendite di VERTENEGLIO

porge a tutti i membri della Cooperativa nonché alle altre cooperative ed ai fornitori i più calorosi auguri per la festa del lavoro

I membri della Cooperativa Agricola di Produzione di Villanova del Quieto

si impegnano di intensificare, in onore del Primo Maggio, i loro sforzi per l'edificazione socialista del proprio paese, augurando a tutte le cooperative di produzione sempre maggiori successi.

La Cooperativa agricola di acquisti e vendite di Salvore

augura a tutti i propri membri nonché a tutte le cooperative agricole del distretto di Buie un lieto Primo Maggio.

LA



assieme alle direzioni dei Cinemà cittadini, in occasione del I. maggio «Festa del Lavoro», augura i migliori successi al popolo lavoratore del nostro Circondario

L'IMPRESA CITTADINA DELL'ECONOMIA LOCALE - CAPODISTRIA

TEL. 89 SARTORIA, PANETTERIA E PASTICCERIA, BERRETTIFICIO, CALZOLERIE, RADIORIPARAZIONI ELETTRONICA E TRASPORTI
Prezzi di assoluta concorrenza

L'Azienda Commerciale PROGRESSO DI ISOLA

nella celebrazione della festa del lavoro, augura a tutti i suoi clienti un successo sempre maggiore nell'edificazione del socialismo

La libreria e cartoleria LI-PA Capodistria

con le proprie filiali di Capodistria, Isola, Pirano, Portorose e Buie augura a tutti i collettivi di lavoro e ai propri clienti un felice I. MAGGIO.

L'ASSICURATRICE TRIESTINA S. A. - PIRANO

porge a tutti i suoi assicurati i migliori auguri per il Primo Maggio, festa del lavoro

La Cooperativa Artigiana Falegnami di Capodistria

augura a tutto il popolo lavoratore del Circondario istriano sempre maggiori successi nella realizzazione del piano economico

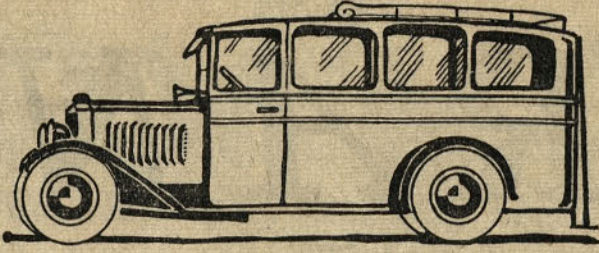
MINIERA CARBONI SICCIOLÈ

In occasione del I. Maggio il collettivo di lavoro augura a tutto il popolo lavoratore grandi successi

LA COOPERATIVA AGRICOLA DI LAVORO DI BUIE

augura ai suoi membri ed a tutte le cooperative agricole di lavoro del distretto di Buie un LIETO PRIMO MAGGIO

IMPRESA
AUTOTRASPORTI
„ADRIA“ S. A.



CAPODISTRIA - Tel. 77 e 21

In occasione del I. Maggio „Festa dei Lavoratori“, il nostro collettivo augura al popolo del Circondario dell'Istria nuovi successi nella costruzione del socialismo

**Il Comitato
Popolare
Cittadino
di SICCIÖLE**

Augura agli elettori del luogo ed a tutti i lavoratori del Circondario un

felice **PRIMO MAGGIO**

L'Impresa Peschereccia Distrettuale

„SARDELLA“

DI CITTANOVA

augura a tutta la propria clientela un felice Primo Maggio „Festa del lavoro“ ed i migliori successi nell'edificazione del socialismo

Impresa Costruzioni

„I. Maggio“

La direzione ed il collettivo di lavoro dell'impresa augurano a tutti i lavoratori del nostro Circondario una felice

„Festa dei lavoratori“

La Cooperativa
Agricola di Acquisti
e Vendite di Decani

porge a tutte le cooperative agricole del Circondario, nonché a tutti i propri membri, i migliori auguri per la Festa dei lavoratori

La Cooperativa

PITTORI DECORATORI

di Capodistria

porge a tutti i propri lavoratori e clienti i migliori auguri in occasione della

«FESTA DEI LAVORATORI»

PRERAD

PORTOROSE - TEL. N.ro 33

Azienda Commerciale in generi alimentari all'ingrosso

FILIALI: Sezione carni - Capodistria Tel. 92

Salumificio - Isola, Tel. 42

Negozi di salumeria e delicatessen
Capodistria

„SILOS“ - Umago, Tel. 16

**IL COMITATO
POPOLARE
CITTADINO DI Capodistria**

augura un fausto Primo Maggio a tutti gli abitanti del Circondario Istriano.

**Il Comitato Popolare Cittadino
DI PIRANO**

augura a tutti i lavoratori di Pirano un felice Primo Maggio ed auspica loro pieno successo nell'edificazione del socialismo.

OMNIA

Grandi Magazzini S. A.

In occasione del I. Maggio il collettivo di lavoro dell'azienda OMNIA augura alla propria affezionata clientela successi ancor maggiori nell'edificazione del socialismo

VISITATE I NOSTRI NUOVI NEGOZI CHE VI OFFRONO UN RICCO ASSORTIMENTO DI FERRAMENTA E MOBILI

**IL COMITATO
POPOLARE
DISTRETTUALE**

in occasione della Festa Internazionale dei lavoratori augura a tutti i lavoratori i migliori successi

In occasione del „I. MAGGIO“

LA TIPOGRAFIA

R. Pecchiari

augura a tutti i suoi clienti una felice FESTA DEL LAVORO

Il collettivo di lavoro de

**L'AZIENDA
TRAMVIARIA
DI PIRANO**

augura nuove conquiste nel campo del lavoro alla classe operaia nella **COSTRUZIONE DEL SOCIALISMO**

ACQUEDOTTO
DISTRETTUALE
CAPODISTRIA

Il collettivo di lavoro e la direzione dell'Acquedotto e Bonifiche di Capodistria porge a tutti i lavoratori del nostro Circondario i migliori auguri per la loro festa

Lo **Stabilimento
Tipografico
Giuliano**

augura a tutti i lavoratori un felice **PRIMO MAGGIO**

**OFFICINE
DEL GAS**

**PIRANO
PORTOROSE
ISOLA D'ISTRIA**

In occasione della festa del popolo lavoratore, auguriamo a tutti i nostri clienti i migliori successi nell'edificazione del socialismo



**VINO
CAPODISTRIA**

Il collettivo di lavoro dell'impresa «Vino» augura a tutti i lavoratori un FELICE PRIMO MAGGIO

LA **COOPERATIVA
AGRICOLA
DI ACQUISTI
E VENDITE**
DI S. LUCIA

AUGURA A TUTTI I PROPRI MEMBRI ED A TUTTE LE COOPERATIVE AGRICOLE DEL CIRCONDARIO, IN OCCASIONE DEL I. MAGGIO, I MIGLIORI SUCCESSI NELLO SVILUPPO DEL COOPERATIVISMO

LA
**COOPERATIVA
AGRICOLA
DI
STRUGNANO**

augura a tutti i propri membri e a tutti i collettivi di lavoro del Circondario un felice Primo Maggio festa del lavoro

**IL COMITATO
POPOLARE
CIRCONDARIALE
DELL' ISTRIA**

in occasione della Festa internazionale della classe lavoratrice, augura pieni successi ai lavoratori del nostro Circondario

La Cooperativa
Acquisti e Vendite

a g. l. di Buie

nella ricorrenza del I. Maggio, augura a tutte le cooperative ed ai propri soci sempre maggiori successi per l'aumento della produzione

Il Collettivo della
«**AGMARIT**»

di Pirano

augura a tutti i collettivi di lavoro i migliori successi nell'edificazione socialista

La
**COOPERATIVA
AGRICOLA
DI SEMEDELLA**

augura a tutti i propri clienti, soci e dipendenti un felice I. Maggio e tutti i successi nell'edificazione del socialismo

La **Tipografia JADRAN** Capodistria

porge i migliori auguri per il 1. Maggio al proprio collettivo ed a tutti i suoi clienti

RIBA
ISOLA - TEL. 2

Auguriamo a tutti i nostri clienti nuovi successi nella costruzione del socialismo

IL COMITATO CITTADINO
dell'Unione Antifascista Italo - Slava
DI PIRANO

in occasione della grande „Festa dei Lavoratori“
augura al popolo lavoratore di Pirano e di tutto il Circondario, i migliori successi nella tenace lotta di edificazione socialista

La Cooperativa Agricola di ACQUISTI e VENDITE — di PORTOLOSE —

augura a tutte le cooperative agricole di acquisti e vendite del Circondario un felice Primo Maggio.

SPAZZOLIFICIO „MARZARI“ CAPODISTRIA



L'Amministrazione ed il collettivo della fabbrica augurano ai propri lavoratori nonché a tutti i lavoratori del Circondario e della R. P. F. J. una felice festa dei lavoratori



LA **BIBLIOTECA CIVICA DI CAPODISTRIA**

augura a tutti i suoi frequentatori i migliori successi nell'ulteriore lavoro, auspicando per sé il maggior numero di lettori

LA **COOPERATIVA AGRICOLA DI ANCARANO**

augura a tutti i propri membri ed a tutte le cooperative agricole del nostro distretto un felice Primo Maggio ed auspica molti successi per il progresso dell'agricoltura.

L'IMPRESA COMMERCIALE CITTADINA **„EGIDA“** DI CAPODISTRIA

porge alla propria affezionata clientela auguri per la festa dei lavoratori, assicurandola che nelle 30 rivendite da essa gestite, troverà sempre merce di prima scelta.

Il collettivo di lavoro

IL COMITATO POPOLARE DI GRISIGNANA

in occasione del 1. Maggio augura a tutti i suoi elettori una felice „festa dei lavoratori“

La Società Generale per il Commercio d'Importazione e d'Esportazione di CAPODISTRIA

augura un felice „Primo Maggio“, Festa del lavoro, a tutte le genti operose del nostro Circondario.

SALVETTI PIRANO

La Direzione ed il Comitato amministrativo augurano felicità e lavoro a tutti i dipendenti del Consiglio operaio, in occasione della festa del Primo Maggio, promettendo di aumentare nel futuro la propria produzione e così lottare per un migliore avvenire

In occasione del PRIMO MAGGIO „Festa Internazionale dei Lavoratori“

L'Istituto per le Assicurazioni Sociali

CON SEDE A CAPODISTRIA

augura nuove conquiste ed i migliori successi nell'edificazione socialista

L'UNIONE DEGLI ITALIANI Circondario dell'Istria

In occasione del 1. Maggio, festa dei lavoratori, porge auguri a tutti i suoi connazionali nonché alla popolazione croata e slovena

La Cooperativa Agricola di Acquisti e Vendite di SICCIOLÈ

augura ai suoi membri ed a tutte le cooperative di acquisti e vendite del Circondario un felice 1. Maggio

LA **COOPERATIVA FALEGNAMI SALVORE**

augura a tutti i suoi acquirenti ed al popolo lavoratore tutto, un prospero 1952 e promette, onde migliorare le condizioni sociali, la diminuzione sui prodotti a prezzi di assoluta concorrenza

Il Collettivo di lavoro della **Cooperativa Agricola di produzione di S. Bortolo**

augura ai propri soci un lieto Primo Maggio e si impegna di aumentare in futuro la propria produzione

L'IMPRESA ISTRIANA **„KAMENOLOM“**

augura ai propri clienti ed ai propri dipendenti un felice PRIMO MAGGIO

EX AMPELEA FABBRICA SARDINE

ISOLA D'ISTRIA

La Direzione, il Consiglio operaio, il Comitato di gestione e la Filiale sindacale augurano a tutto il collettivo di lavoro ed al popolo lavoratore del nostro Circondario un felice 1. Maggio ed i migliori successi nell'edificazione del socialismo

LA **COOPERATIVA AGRICOLA DI SCOFFIE - ALBARO VESCOVA'**

augura ai propri membri ed a tutte le cooperative del Circondario un FELICE PRIMO MAGGIO

La **Cooperativa Agricola di Acquisti e Vendite di Crassizza**

augura a tutti i membri della cooperativa nonché a tutti i lavoratori del Circondario un fausto PRIMO MAGGIO

La **Cooperativa Agricola di Acquisti e Vendite di GRISIGNANA**

augura a tutti i propri membri nonché alle cooperative agricole di vendita del nostro Circondario una felice festa del lavoro

LA **COOPERATIVA AGRICOLA DI ACQUISTI E VENDITE DI ISOLA**

auspica a tutti i propri membri un buon successo negli sforzi compiuti per l'elevamento dell'agricoltura ed augura a tutti i lavoratori della Jugoslavia socialista un „Buon Primo Maggio“

L'Impresa **Alberghiera Cittadina di Pirano**

augura a tutti i propri clienti nonché a tutti i lavoratori alberghieri di Pirano un felice Primo Maggio, auspicando i maggiori successi per lo sviluppo del turismo

Smarrimenti

SABADIN Milko, abitante a Capodistria, via Tacco 3, ha smarrito la carta d'identità rilasciatagli dal C. P. C. Capodistria nell'anno 1950 in mare, essa non è più valida.

DOLCE Nicolò, da Pirano, ha smarrito la carta d'identità e poiché non gli è stata restituita, la dichiara non valida.

SKERLIC Albina, abitante a Prade 88, Capodistria, ha smarrito la carta d'identità rilasciatagli dal C. C. L. di Bertocchi, il giorno 13. 4. 1952. Detta carta se non restituita, non sarà più valida.

VITTORI Massimiliano, abitante a Isola, via Del Viario 6, dichiara non valida la carta d'identità rilasciatagli dal C. P. C. Isola e sostituita a Trieste.